

## 7 - astelehena, lunes

### BILBAO.

- "Enpresetan landu berdintasuna" - *"Emplea la igualdad en las empresas"*-3

## 8 - asteartea, martes

### BILBAO.

- "Zure erakundeak errentagarriago izan behar du? Kudeaketan berdintasuna txertatu" tailerra - *Taller "¿Necesita tu organización ser más rentable? Incorpora la igualdad en su gestión"*-3
- "Desberdintasunaren prezioa" - *"El precio de la desigualdad"*-4

## 9 - asteazkena, miércoles

### BARAKALDO.

- "Berdintasuna, 2.0 web-a eta minusbaliotatuna: informazio-gizarte posiblea" - *"Igualdad, Web 2.0 y discapacidad: una sociedad de la información posible"*-4

### BILBAO.

- "Kronikoen sarea: komunikazio digitalerako gizarte sarea" - *"Kronikoen sarea: red social emocional"*-5

### PORTUGALETE.

- "Emakumeen lan sarrera eta baldintzak eta promozio profesionala hobetzea" - *"Mejorar el acceso y condiciones de empleo y promoción profesional de las mujeres"*-5

## 10 - osteguna, jueves

### BILBAO.

- "Kontziliazio-espazioak Irabazi-Irabazi gakoan" - *"Espacios de conciliación en clave Ganar-Ganar"*-6
- Literatur solasaldia: "Emakumeak eta transformazio sozialak" - *Tertulia dialógica: "Mujeres y transformaciones sociales"*-6

## 11 - ostirala, viernes

### BILBAO.

- "Emakume profesionalak: lidergoa eta enpresagintza" - *"Mujeres profesionales: liderazgo y emprendizaje"*-7

## 13 - igandea, domingo

### DURANGO.

- "Alarguntza-pentsioa, berdintasun esperientzia?" - *"La pensión de viudedad, ¿una experiencia de igualdad?"*-7

## 14 - astelehena, lunes

### BILBAO.

- "Emakumeak eta Lanbide eta Lanerako Heziketa: esperientziak eta erronkak" - *"Experiencias y retos en la Formación Profesional y Laboral en las mujeres"*-8

## 15 - asteartea, martes

### BILBAO.

- "Independentzia ekonomikorako emaku-

meen eskubidea" - *"El derecho de las mujeres a la independencia económica"*-8

## 16 - asteazkena, miércoles

### BILBAO.

- "Berdintasunari buruzko enpresen arteko topaketa" - *"Jornada de encuentro entre empresas sobre igualdad"*-9

## 17 - osteguna, jueves

### BILBAO.

- "Berdintasun planek eta ekintzek enpresen errentagarritasuna eta lehiakortasuna hobetzen dute" - *"Los planes y medidas de igualdad mejoran la rentabilidad y competitividad de las empresas"*-9
- Konferentzia-tailerra: "Zergatik diogu ekonomia, dirua esan nahi dugunean?" - *Conferencia-taller: "¿Por qué decimos economía cuando queremos decir dinero?"*-10

## 18 - ostirala, viernes

### BILBAO.

- "Ordainketa justua" filmari buruzko zineforuma - *Cine fórum sobre la película "Pago justo"*-10

## 22 - asteartea, martes

### BILBAO.

- "Zelan isildu pobrezia-aren aurrean?" - *"No quisieramos hablar de la pobreza. No"*-11

■ "Emakumeak eta lidergoaren erabilera gaurko gizartean" bideoforuma - *Video-forum "Las mujeres y el ejercicio del liderazgo en la sociedad actual"*-11

### 23 - asteazkena, miércoles

#### BILBAO.

■ "Bizkaiko langileen diagnostikoa genero ikuspuntutik" - *"Diagnóstico de las plantillas de Bizkaia desde una perspectiva de género"*-12

### 24 - osteguna, jueves

#### ARRIGORRIAGA.

■ "Emakumeen autonomia ekonomikoa eta etxe-enpleguaren arautze berria" - *"La autonomía económica de las mujeres y la nueva regulación del empleo doméstico"*-12

#### BILBAO.

■ "Lankidetzarako enpresen arteko topaketak, berdintasunerako networking-a" - *"Encuentros empresariales de cooperación, networking por la igualdad"*-13

■ "Emakume errepublikarrak, ahaztuenen bizitza eta borroka" bideoforuma - *Video-forum "Vida y lucha de las grandes olvidadas, las mujeres republicanas"*-13

■ "Emakume bat-bizitza bat-enpresa bat" - *"Una mujer-una vida-una empresa"*-14

### 25 - ostirala, viernes

#### ARRIGORRIAGA.

■ "Koeduka" buletina - *Boletín "Koeduka"*-14

#### BILBAO.

■ "Joan-etorriko bidalketak: emakume migratuen dirua, maitasunak eta erruak" - *"Remesas de ida y vuelta: dinero, afectos y culpas de las mujeres migradas"*-15

### 26 - larunbata, sábado

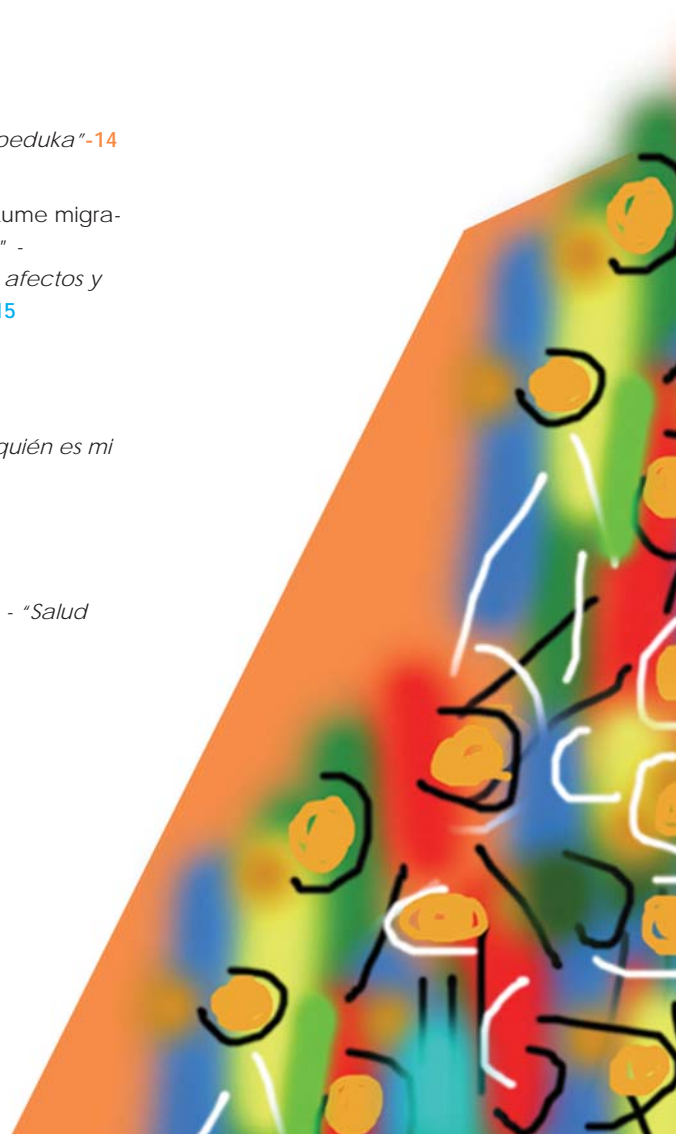
#### BILBAO.

■ "Norena da nire dirua?" - *"¿De quién es mi dinero?"*-15

### 28 - astelehena, lunes

#### BILBAO.

■ "Osasun laborala eta generoa" - *"Salud laboral y género"*-16





## Harremanetarako Contacto

EMAKUNDE / INSTITUTO VASCO  
DE LA MUJER

Manuel Iradier, nº 36  
01005 VITORIA-GASTEIZ  
T 945 01 67 19

[emakunde.formacion@ej-gv.es](mailto:emakunde.formacion@ej-gv.es)



Murgibe sl

## Harremanetarako Contacto

MURGIBE  
Lehendakari Agirre 11, 2º.

Dptos 6 y 8  
48014 BILBAO  
T 944 76 51 66

[it.martinez@murgibe.com](mailto:it.martinez@murgibe.com)  
[www.murgibe.com](http://www.murgibe.com)

# 7

astelehena  
lunes

BILBAO

09:00-12:00 y 12:30-14:00 - Delegación del Gobierno Vasco. Gran Vía 85

"Enpresetan landu berdintasuna".

"*Emplea la igualdad en las empresas*".

**Aurkezpena:** Emakundek 2011n bultzatutako ekonomia eremuko bi ikerketen emaitzen aurkezpena. Lehen zatia (09:00-12:00), ororentzat irekia: 1.) Produktibitatean eragiten duten faktoreak eta berdintasunarekin duten erlazioa. 2.) Enpresa Txiki eta Ertainetan enpresa-antolaketaren eredu berriak eta berdintasuna. 3.) Hiru enpresen praktika onen aurkezpena eta eztabaida. Bigarren zatia (12:30-14:00), soilik emakumeen eta gizonezkoen aukera-berdintasunerako Lankidetzta Erakundeei zuzenduta: kontraste taldeak.

**Presentación:** *Difusión de los resultados de dos investigaciones en el ámbito económico promovidas por Emakunde en 2011. Actividad abierta al público (09:00-12:00): 1.) Factores que inciden en la productividad y relación con la igualdad. 2.) Nuevos modelos de organización empresarial e igualdad en las Pymes. 3.) Presentación de tres buenas prácticas empresariales y debate. Segunda parte (12:30-14:00), exclusivamente para Entidades Colaboradoras en igualdad de oportunidades entre mujeres y hombres: grupos de contraste.*

# 8

asteartea  
martes

BILBAO

09:00-13:00 y 15:00-19:00 - Murgibe. Lehendakari Agirre 11, 2º. Aula 6

"Zure erakundeak errentagarriago izan behar du? Kudeaketan berdintasuna txertatu" tailerra.

Taller: "*¿Necesita tu organización ser más rentable? Incorpora la igualdad en su gestión*".

(euskara/castellano)

**Aurkezpena:** 8 orduko tailerra. Plaza mugatuak: 15 pertsona. Parte-hartze ziurtagiria eta materiala emango da. Helburua: ikasgelako ariketen eta praktika onen aurkezpenen bitartez, enpresa genero ikuspegi eta irizpideekin kudeatzeak errentagarritasuna hobetzen laguntzen duela eta horrela ez egiteak zarrastelkeria profesionala eta ekonomikoa dakarrela ikustaraztea.

**Presentación:** *Taller de 8 horas. Plazas limitadas: 15 personas. Se entregará certificado de asistencia y material. Objetivo: Visibilizar y constatar, desde la práctica en el aula y la presentación de buenas prácticas, el hecho de que gestionar en una empresa con criterios y enfoque de género ayuda a mejorar la rentabilidad de la misma y que no hacerlo, supone un despilfarro profesional y económico.*



MÓDULO PSICOSOCIAL  
DE DEUSTO-SAN IGNACIO

## Harremanetarako

### Contacto

MÓDULO PSICOSOCIAL DE  
DEUSTO - SAN IGNACIO  
Plaza Aoiz s/n  
48011 BILBAO  
T 944 75 94 72  
[rafa-modulo@telefonica.net](mailto:rafa-modulo@telefonica.net)



## Harremanetarako

### Contacto

TALLER USOA LANTEGIA, S.A.U.  
Integración Sociolaboral  
C/ Zumalakarregui 10  
48903 Barakaldo  
T 944 900 211  
[usoa@usoa.es](mailto:usoa@usoa.es)

8

asteartea  
martes

**BILBAO 09:30-14:00 - Salón de actos del Colegio de Abogados de Bizkaia. Uribitarte 3**

**"Desberdintasunaren prezioa".  
"El precio de la desigualdad".**

**(castellano)**

**Aurkezpena:** Berdintasunaren aldeko gizonen inplikazioa lortu nahi duen bi hitzaldiko jardunaldia. Miguel Lorente Acostak gizonak desberdintasunarekin galtzen dutenaren inguruan hitz egingo du. Anna Mercadé y Ferrandok emakumeen ahalduntzearen aurka egiten duen kristal-sabaiari buruz. Eguna ordezkari instituzionalen eta berdintasunaren aldeko gizonen elkarleen esku-hartzearekin osatuko da.

**Presentación:** Jornada de dos ponencias que busca implicar a los hombres en la lucha por la igualdad. Miguel Lorente Acosta tratará sobre lo que pierden los hombres con la desigualdad. Anna Mercadé y Ferrando sobre el techo de cristal que limita a las mujeres su empoderamiento. La jornada se completará con la intervención de representación institucional y de grupos de hombres por la igualdad.

9-10

asteazkena  
osteguna  
miércoles  
jueves

**BARAKALDO 10:30-13:30 y 14:30-16:30 - Instalaciones de Usoa. Zumalakarregi 10**

**"Berdintasuna, 2.0 web-a eta minusbalotasuna: informazio-gizarte posiblea".  
"Igualdad, Web 2.0 y discapacidad: una sociedad de la información posible".**

**(castellano)**

**Aurkezpena:** Mintegi elkarreragilea. Helburua: interneten dauden sare sozial profesioaletan emakume langileen sarbidea bultzatzea. Sare sozial korporatibo den USOABAI web-plataforman, USOAKo emakume langileek beste sare sozial profesional batzuk ezagutzeko eta bertan parte hartzeko aukera izango dute (Linkedin, Wonenalia, eta abar): parte hartuz, idatziz, bere ideia eta esperientziekin jokatzuz.

**Presentación:** Seminario interactivo con el objetivo de promocionar el acceso de las trabajadoras a las redes sociales profesionales existentes en internet. En la plataforma USOABAI, red social corporativa propia, las trabajadoras de USOA tendrán la oportunidad de conocer y participar en otras redes sociales profesionales (Linkedin, Wonenalia, etc.) interviniendo, comentando, actuando con sus ideas y experiencias.

**9****asteazkena  
miércoles****BILBAO****09:30-13:30 - Sal6n de actos de Bilbao Ekintza. Uribitarte 3****"Kronikoen sarea: komunikazio digitalerako gizarte sarea".  
"Kronikoen sarea: red social emocional".****(castellano)****Harremanetarako  
Contacto**

GOBIERNO VASCO. DEPARTAMENTO DE SANIDAD Y CONSUMO.

Donostia-San Sebastián 1  
01010 VITORIA-GASTEIZ  
T 945 01 64 54[aperea@ej-gv.es](mailto:aperea@ej-gv.es)

**Aurkezpena:** "Kronikoen Sarea" ekimen elektronikoa sare soziala edo komunikazio digitalerako gunea da, patologia kronikoak dituzten gaixoen, beren zaintzaileen, familien eta lagunen arteko interakzioa ahalbidertzen duena hain zuzen ere. Zaintzaile informal gehienak emakumeak izanez, Kronikoen sareak bereziki emakumei ematen die laguntza. Ekimen honen azalpena gaian aditua den persona batek egingo du, Eusko Jaurlaritzako Osasun Saileko langileei, lanbide-elkargoei, paziente-elkarteei eta abarri ekimenaren berri emateko asmoz. Talde gonbidatuen arteko elkarrizketa.

**Presentaci6n:** "Kronikoen Sarea" es una iniciativa electr6nica, red social o espacio de comunicaci6n digital que facilita la interacci6n entre pacientes con distintas patologias cr6nicas, sus personas cuidadoras, familias y amistades. Las personas cuidadoras informales son mayoritariamente mujeres, por lo que la red ofrece apoyo mutuo a este colectivo. Exposici6n de esta iniciativa a cargo de una persona experta en el tema, con objeto de darla a conocer al personal del Departamento de Sanidad del Gobierno Vasco, colegios profesionales, asociaciones de pacientes, etc. Debate entre los colectivos invitados.

**9****asteazkena  
miércoles****PORTUGALETE****12:00 - IEFPS Repélega. Miguel de Unamuno 19****"Emakumeen lan sarrera eta baldintzak eta promozio profesionala hobetzea".  
"Mejorar el acceso y condiciones de empleo y promoci6n profesional de las mujeres".****(castellano)****Harremanetarako  
Contacto**IEFPS REPELEGA  
Miguel de Unamuno 19  
48920 PORTUGALETE  
T 94 495 59 03[amaia.munoz@gmail.com](mailto:amaia.munoz@gmail.com)

**Aurkezpena:** Hitzaldi informatzailea eta, ondoren, world kafea. Helburua: lan esparruan sartzera koan eta promozioa prozesuetan dauden desberdintasunen inguruan ikasleak sensibilizatu. Hizlariak: lantokietan lan-presaketaren ardura duten eskolako irakasleak.

**Presentaci6n:** Charla informativa seguida de un world caf6, con el objetivo de sensibilizar al alumnado de las desigualdades en el acceso y promoci6n en el puesto de trabajo. Ponentes: profesorado del centro responsable de formaci6n en Centros de Trabajo.



**ekonomista**  
Ekonomisten Euskal Elkargoa  
Colegio Vasco de Economistas

**10**

osteguna  
jueves

**BILBAO**

**12:00-14:30 - Colegio Vasco de Economistas. Rodríguez Arias 4, 2º Izq \***

**"Kontziliazio-espazioak Irabazi-Irabazi gakoan".**

**"Espacios de conciliación en clave Ganar-Ganar".**

\* Videoconferencia: **Vitoria (San Vicente de Paúl 3, bajo) / Donostia (Federico García Lorca 9, bajo)**

**(castellano)**

**Aurkezpena:** Kontziliazioa, enpresa-kultura eta kudeaketa parte-hartzaileari buruzko ideiak, esperientzia praktikoa eta proposamenak. Hizlaria: Izaskun Merodio. 1.) Berdintasuna eta enpresa txikia: errezeloak, erresistentziak, aukerak eta beharrak. 2.) Parte-hartzearen bidez berdintasunerantz: zergatik ezin zaion ekin kontziliarioari enpresaren kultura eta kudeaketa alde batera utzita? 3.) Elkarrizketa zuzena: bizitza pertsonala eta enpresaren helburuak hobeto kontziliatzeko ekintza eta esperientzia praktikoa. 4.) Eta orain zer? Nola aplikatu dezaket nire enpresan?

**Presentación:** *Ideas, casos prácticos y propuestas sobre conciliación, cultura de empresa y gestión participativa. Ponente: Izaskun Merodio. 1.) Igualdad y pequeña empresa: reticencias, resistencias, oportunidades y necesidades. 2.) Hacia la igualdad a través de la participación: ¿Por qué la conciliación no puede abordarse al margen de la cultura de empresa y de los estilos de dirección y gestión? 3.) Diálogo directo: casos prácticos y medidas para mejorar la conciliación de la vida personal y los objetivos de empresa. 4.) ¿Y ahora qué? ¿Cómo aplicarlo en mi empresa?*

**10**

osteguna  
jueves

**BILBAO**

**17:30 - Centro Cívico La Bolsa. Pelota 10**

**Literatur solasaldia: "Emakumeak eta transformazio sozialak".**

**Tertulia dialógica: "Mujeres y transformaciones sociales".**

**(castellano)**

**Aurkezpena:** Tertulia literarioa elkarrizketaren bidez. Parte hartzaileek aurrez "Emakumeak eta transformazio sozialak" liburua irakurri behar dute (E. Berck-Gernsheim, Judith Butler, Lidia Puigvert). Helburua, emakumeen eta ekonomiaren inguruan iritziak, bizipenak, zalantzak... partekatzea da, emakume guztien transformaziorako ahalmenean arreta berezia jarriz eta emakume migratzaileen egoera berezia kontuan harturik.

**Presentación:** *Tertulia literaria dialógica. Requiere lectura individual previa del libro "Mujeres y transformaciones sociales" (E. Berck-Gernsheim, Judith Butler, Lidia Puigvert). Se pretende compartir las opiniones, vivencias, dudas... sobre mujeres y economía, prestando especial atención a la capacidad de transformación de todas las mujeres, y a la situación especial de las mujeres migrantes.*

**Harremanetarako**

**Contacto**

EKONOMISTEN EUSKAL ELKAR-  
GOA / COLEGIO VASCO DE  
ECONOMISTAS

C/ Rodríguez Arias 4, 2º izq.

48008 BILBAO

T 94 415 26 33

[agoikoetxea@ekonomista.org](mailto:agoikoetxea@ekonomista.org)

**ADARRA**

Pedagogi Erakundea

**Harremanetarako**

**Contacto**

ADARRA PEDAGOGIA

ERAKUNDEA

Michel Labergerie 2, 3º dto.3

48005 BILBAO

T 944 15 37 95

696 921 443

[adarraerakundea@gmail.com](mailto:adarraerakundea@gmail.com)

**11****ostirala  
viernes****BILBAO****12:00-13:30 - Salón de actos de Bilbao Ekintza. Urribarte 3****"Emakume profesionalak: lidergoa eta enpresagintza".  
"Mujeres profesionales: liderazgo y emprendizaje".****(castellano)****Harremanetarako****Contacto**

BILBAO METROPOLI-30

Gran Vía 45

48011 BILBAO

T 94 415 86 85

[asancho@bm30.es](mailto:asancho@bm30.es)

**Aurkezpena:** Arlo ekonomikoan berdintasuna sustatzeko mekanismo posibleak ikustarazi. Ondoko gaiak aztertuko dira: emakumeak zuzendaritza mailan, emakume zuzendarien zeregina enpresan, beharrezkoa den lidergoa, emakumeen enpresagintza... Hizlaria: María Tato, BIZKAIA AJEBASK elkarteke lehendakaria (Bizkaiko Enpresari Gazteen Elkarte).

**Presentación:** *Visibilizar los mecanismos posibles para contribuir a la igualdad en el ámbito económico. Se analizará la presencia de mujeres en ámbitos directivos, el papel de las directivas en la empresa, el liderazgo necesario, el emprendizaje en femenino, etc. Ponente: María Tato, presidenta de AJEBASK BIZKAIA (Asociación de Jóvenes Empresarios y Empresarias de Bizkaia).*

Federación de Asociaciones de  
Mujeres Viudas del País Vasco**F. E. V. I.**Euzkoaldea Funtzioak  
Alargunen Elkartearen Federazioa**13****igandea  
domingo****DURANGO****10:00-14:00 - Landako Gunea. Landako etorbidea 6****"Alarguntza-pentsioa, berdintasun esperientzia?".  
"La pensión de viudedad, ¿una experiencia de igualdad?".****(castellano)****Harremanetarako****Contacto**

FEDERACIÓN DE ASOCIA-

CIONES DE VIUDAS DEL PAÍS

VASCO (FE.VI.)

Herriko plaza 9, 1º

01400 LLODIO

T 945 156 147

[maria@azparticipacion.com](mailto:maria@azparticipacion.com)

**Aurkezpena:** Ekonomiaren esparruan beren eskubideen inguruan emakume alargunen artean dagoen informazio aldea txikiagotzeko jardunaldia: dagokien alargun- edo zurtasun-pentsioa, erakunde desberdinen osagarri ekonomikoak, emakume alargunekin zuzenki lotuta dauden gai desberdinetarako zuzendutako laguntzak eta diru-laguntzak, eta abar.

**Presentación:** *Jornada para reducir la brecha informativa que hay entre las mujeres viudas respecto a sus derechos en el ámbito económico: pensión de viudedad o de orfandad que les corresponde, complementos económicos de las diferentes instituciones, ayudas y subvenciones destinadas a diferentes temas relacionados directamente con las mujeres viudas, etc.*

**14****astelehena  
lunes****Harremanetarako  
Contacto**

BAGABILTZA FUNDAZIOA  
Grupo Sagarmingana,  
bajos 16-17  
48004 BILBAO  
T 944 73 14 44  
[info@bagabiltza.com](mailto:info@bagabiltza.com)

**BILBAO****19:00 - Txomin Garat 18****"Emakumeak eta Lanbide eta Lanerako Heziketa: esperientziak eta erronkak".  
"Experiencias y retos en la Formación Profesional y Laboral en las mujeres".****(castellano)**

**Aurkezpena:** Genero ikuspuntutik Lanbide Heziketari ekiteko eta hainbat emakumeen formazio eta lan esperientziak ezagutzeko mahai-ingurua. Parte-hartzaileak: lanbide-heziketa aukeratu duten emakumeak, bereziki tradizioz femeninoak ez diren sektoreetan, heziketan eta enpleguan adituak eta emakumeei lana eman dieten hainbat sektoreetako enpresariak.

**Presentación:** Mesa redonda para abordar la formación profesional con perspectiva de género y conocer la experiencia formativa y laboral de diferentes mujeres. Participarán: mujeres que han optado por la formación profesional, especialmente en sectores tradicionalmente no femeninos, personas cualificadas en cuestiones de formación y empleo y empresarias y empresarios de diferentes sectores que han empleado a mujeres.

**15****asteartea  
martes****BILBAO 17:30-19:30 - Delegación del GV. Gran Vía 85. (Transmisión online, portal "Irekia")****"Independentzia ekonomikorako emakumeen eskubidea".  
"El derecho de las mujeres a la independencia económica".****(castellano)****Harremanetarako  
Contacto**

GOBIERNO VASCO. DEPARTAMENTO DE JUSTICIA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA, VICECONSEJERÍA DE JUSTICIA, DIRECCIÓN DE DERECHOS HUMANOS  
Donostia-San Sebastián 1  
01010 VITORIA-GASTEIZ  
T 945 019 089  
[laura-sagastizabal@ej-gv.es](mailto:laura-sagastizabal@ej-gv.es)

**Aurkezpena:** Dominique Saillard hizlariaren hitzaldi markoa: independentzia ekonomikorako eskubidea, emakumeen ahalduntzea, baliabide ekonomikoak eskuratzeko genero desberdintasunak... Lau elkarteekin mahai-ingurua: *Aldarte, Aizan, Sim Romi eta UGT-ko Berdintasun Idazkaritza*. Helburua hau da: hainbat errealitate ezberdinetan, bere independentzia ekonomikoa babestu, mantendu edo errebindikatzeko emakume askoren ahaleginak ikustaraztea.

**Presentación:** Ponencia marco de Dominique Saillard: el derecho a la independencia económica, el empoderamiento de las mujeres, las desigualdades de género en el acceso a los recursos económicos... Mesa redonda con entrevistas a cuatro asociaciones: *Aldarte, Aizan, Sim Romi y Secretaria de Igualdad de UGT*. El objetivo es visibilizar los esfuerzos de muchas mujeres, desde sus diferentes y desiguales realidades, para defender, mantener o reivindicar su independencia económica.





metro bilbao

Harremanetarako

Contacto

METRO BILBAO, S. A.

Navarra 2

48015 BILBAO

T 94 425 40 00

[nburgoa@metrobilbao.net](mailto:nburgoa@metrobilbao.net)

[uriondo@metrobilbao.net](mailto:uriondo@metrobilbao.net)



Harremanetarako

Contacto

MUTUALIA

Henao 26

48009 BILBAO

T 94 425 25 05

[mendia@mutualia.es](mailto:mendia@mutualia.es)

16

asteazkena  
miércoles

BILBAO

10:00-13:00 - Palacio Ibaigane. Alameda Mazarredo 23

"Berdintasunari buruzko enpresen arteko topaketa".

"Jornada de encuentro entre empresas sobre igualdad".

**Aurkezpena:** Berdintasun-esparruan bide luzea daramaten enpresen arteko topaketa gure esperientziak eta hausnarketak partekatzeko. Metro Bilbao enpresak 2011ko Berdintasunerako Gunean egin zuen world kafearen ondoren hartu duen ibilbide berriaren aurkezpena, hainbat kontzeptu eta jarreratan sakontzeko helburuarekin.

**Presentación:** Encuentro entre empresas con amplio recorrido en temas de igualdad para compartir nuestras experiencias y reflexiones en este ámbito. Presentación del camino iniciado por Metro Bilbao a partir del World Café realizado en el Foro para la Igualdad 2011 para profundizar en conceptos y actitudes.

17

osteguna  
jueves

BILBAO

12:00-13:30 - Palacio Euskalduna. Avda. Abandoibarra 4

"Berdintasun planek eta ekintzek enpresen errentagarritasuna eta lehiakortasuna hobetzen dute".

"Los planes y medidas de igualdad mejoran la rentabilidad y competitividad de las empresas".

(euskara/castellano)

**Aurkezpena:** Berdintasun planak eta ekintzak ezarri dituzten hainbat enpresen esperientzien aurkezpena. Helburua: Berdintasun plana eta ekintzen ezarpenak langile guztien talentua laneratzeko balio duela frogatzea, honek, enpresaren errentagarritasuna eta lehiakortasuna hobetzen duelarik zalantzarik gabe. Hizlariak: Mutualia, Kutxabank, Doble Sentido.

**Presentación:** Presentación de la experiencia de varias empresas con medidas y planes de igualdad implantados. **Objetivo:** Demostrar que la implantación de planes y medidas de igualdad en una organización permite aprovechar el talento de toda la plantilla, lo que sin duda mejora su rentabilidad y competitividad. **Ponentes:** Mutualia, Kutxabank, Doble Sentido.

17

osteguna  
jueves

**BILBAO 19:00-21:30 - Sala de las Juntas Generales de Bilbao. Hurtado Amezaga 6**

**Konferentzia-tailerra: "Zergatik diogu ekonomia, dirua esan nahi dugunean?".**

**Conferencia-taller: "¿Por qué decimos economía cuando queremos decir dinero?".**

**(castellano)**

**Aurkezpena:** Helburuak: Ekonomia kontzeptuari buruzko gogoeta sortzea eta ondasuna sortzearen inguruan diren beste ikuspuntu batzuk ikustaraztea. Erakundearen eta kudeaketa ekonomikoaren modelo ezberdinak, erantzukideagoak eta zuzentasun gehiago sortzen dutenak, bultzatzeko eta laguntzeko geure buruari galdera egokiak egitea. Hizlaria: Rosana Agudo.

**Presentación:** *Objetivos: Generar una reflexión sobre el término economía y visibilizar otras perspectivas a la hora de generar riqueza. Hacernos las preguntas adecuadas para promover y apoyar nuevos modelos de organización y gestión económica más corresponsable y que generen más equidad. Ponente: Rosana Agudo.*

**Harremanetarako**

**Contacto**

MIRRA-LUR GOZOA  
Gordoniz 44, 4º dept. 5ºB  
48002 BILBAO  
T 944 44 18 38  
[asoc\\_mirra@yahoo.es](mailto:asoc_mirra@yahoo.es)



euskal trenbide sarea

18

ostirala  
viernes

**BILBAO 12:00 - Oficinas ETS. Santiago de Compostela 12, 5º**

**"Ordainketa justua" filmari buruzko zineforuma.**

**Cine-fórum sobre la película "Pago justo".**

**(castellano)**

**Aurkezpena:** Jarduerak gizonen eta emakumeen arteko soldata-desberdintasuna eta emakumeek egiten dutenean lan teknikoei ematen zaien ordainketa desberdina ikustaraztea bilatzen du. Gertaera errealetan oinarritutako filma da. 1968an, Ford Dagenham fabrikako ia 200 emakume langilek greba antolatu zuten soldata-berdintasuna errebindikatzeko. Emaidza Equal Pay Act-aren onespena izan zen. Filmaren sinopsia eta hausnartzeko eta eztabaidatzeko galderak banatuko dira. ETSeko berdintasun taldeak moderatuko du foroa.

**Presentación:** *La actividad busca visibilizar la desigualdad salarial entre hombres y mujeres y la diferente remuneración que se aplica a trabajos técnicos cuando lo realizan mujeres. Película basada en hechos reales. En 1968, casi 200 trabajadoras de la planta Ford Dagenham organizaron una huelga para reivindicar la igualdad de salarios con respecto a los hombres. El resultado fue la aprobación de la Equal Pay Act. Se distribuirá la sinopsis de la película y una hoja con preguntas para debatir y reflexionar. Moderará el foro el grupo de igualdad de ETS.*



Harremanetarako

Contacto

CÁRITAS BIZKAIA

Ribera, 8

48005 BILBAO

T 94 402 00 99

[tgonzalez@caritasbi.org](mailto:tgonzalez@caritasbi.org)

22

asteartea  
martes

BILBAO

18:00-20:00 - Aula de Cultura BBK. Elcano 20

"Zelan isildu pobreziazen aurrean?".

"No quisiéramos hablar de la pobreza. No".

**Aurkezpena:** Cáritas Bizkaia josten duten emakumeek jasaten duten urrakortasun egoerei buruzko irriti-saio bat egingo da zuzenean. Mahai-ingurua. Gainditze eta hobetze historien lekukotasunerako espazioa.

**Presentación:** *Se realizará un programa de radio en directo en torno a las situaciones de vulnerabilidad que sufren las mujeres que atiende Cáritas Bizkaia. Coloquio. Espacio testimonial de historias de superación.*

22

asteartea  
martes

BILBAO

18:30 - Salón de actos de Bilbao Ekintza. Urbitarte 3

"Emakumeak eta lidergoaren erabilera gaurko gizartean" bideoforum.

Video-forum "Las mujeres y el ejercicio del liderazgo en la sociedad actual".

(castellano)

**Aurkezpena:** Forum-solasaldia. "Mataharis" Iciar Bollain, 2007, 95 min. NAJWA NIMRI aktore eta protagonista-rekin eta enpresa munduko emakumeekin filmean agertzen diren gai nagusiei buruz moderatzaileak jarritako gai hauetaz hitz egingo da: emakumeen lidergoa, emakumeen "enpleguaren zentraltasuna", kontziliazioa, emakumeen talentuaren ekarpena ekonomian, emakumeen promozioa eta "lan-arrakasta" oztopatzen duten "familia-tranpak", emakumeak ondasun sortzaileak, eta abar.

**Presentación:** *Forum-coloquio. "Mataharis" Iciar Bollain, 2007, 95 min. Con la participación de la actriz y protagonista NAJWA NIMRI, junto con mujeres del mundo de la empresa, se abordarán cuestiones planteadas por la moderadora en torno a los temas centrales de la película: el liderazgo de las mujeres, la "centralidad del empleo" en las mujeres, la conciliación, la aportación del talento de las mujeres a la economía, "las trampas familiares" para el freno de la promoción y "triumfo laboral" de las mujeres, las mujeres como generadoras de riqueza, etc.*

Harremanetarako

Contacto

ASOCIACIÓN DE MUJERES

EMPRESARIAS Y DIRECTIVAS

DE BIZKAIA (AED)

Marqués del Puerto 10, 1ºD

48008 BILBAO

T 94 679 35 13

94 476 51 66

[aed@euskalnet.net](mailto:aed@euskalnet.net)

ASOCIACIÓN DE EMPRESARIAS Y DIRECTIVAS DE BIZKAIA  
BIZKAIAKO EMAKUMEZKO ENPREZARI ETA ZUZENDARIEN ELKARTEA



**23**

**asteazkena**  
**miércoles**

**BILBAO**

**19:00-21:00 - Salón de actos de Bilbao Ekintza. Urbitarte 3**

**"Bizkaiko langileen diagnostikoa genero ikuspuntutik".**

**"Diagnóstico de las plantillas de Bizkaia desde una perspectiva de género".**

**(castellano)**

**Harremanetarako**

**Contacto**

FUNDACIÓN CENTRO DE  
 PROMOCIÓN DE LA MUJER  
 DE BIZKAIA

Henao 7, 7º, Dptos. 1-8-10  
 48009 BILBAO  
 T 944 23 64 94

[cpmb@fundacioncpmb.org](mailto:cpmb@fundacioncpmb.org)

**Aurkezpena:** Bizkaiko enpresetan, lanpostu desberdinetan -eta bereizletan- aritzearen araberako emakumeen eta gizonen arteko eginkizun, zeregin, soldata... ezberdinak ikustarazi. Hizlaria: Garbiñe Mendizabal Furundarena.

**Presentación:** *Visibilizar la desigualdad de mujeres y hombres en base a funciones, tareas, salarios, etc. según su adscripción a puestos de trabajo diferentes -y diferenciadores- de las empresas de Bizkaia. Ponente: Garbiñe Mendizabal Furundarena.*



**24**

**osteguna**  
**jueves**

**ARRIGORRIAGA**

**18:30 - Casa de Cultura. Paseo de Urgoiti 8**

**"Emakumeen autonomia ekonomikoa eta etxe-enpleguaren arautze berria".**

**"La autonomía económica de las mujeres y la nueva regulación del empleo doméstico".**

**(castellano)**

**Harremanetarako**

**Contacto**

ARRIGORRIAGAKO UDALA  
 Urgoiti Pasealekua 57  
 48480 ARRIGORRIAGA  
 T 944 020 200

[berdintasuna@arrigorriaga.org](mailto:berdintasuna@arrigorriaga.org)

**Aurkezpena:** Mahai-ingurua. Partehartzailleak, gaiari genero ikuspuntutik helduko dion eremu juridiko eta laboral honetan ari den profesional bat eta sektoreko langile edo ordezkari bat izango dira. Etxe-enpleguaren arautze berria: parteen eskubideak eta betebeharrak, dakartzan betebeharren kudeaketa... Etxe-enpleguaren erregulazio berriak esparru honetan ari diren bertako emakume eta emakume etorkinen autonomia ekonomikorako duen ekarpena.

**Presentación:** *Mesa redonda. Participarán una profesional del ámbito jurídico y laboral, que abordará el tema con perspectiva de género, y una persona empleada o representante del sector. Nueva regulación del empleo doméstico: derechos y obligaciones de las partes, gestión de las obligaciones que comporta... Contribución de la nueva regulación del empleo doméstico a una mayor autonomía económica de las empleadas autóctonas e inmigrantes del sector.*

Harremanetarako

Contacto

NEGOBIDE

Marqués del Puerto 10,

1º Dcha

48008 BILBAO

T 638 98 92 90

[info@negobide.com](mailto:info@negobide.com)

24

osteguna  
jueves

BILBAO

14:00-16:00 - Salón de actos de Bilbao Ekintza. Uribitarte 3

"Lankidetzarako enpresen arteko topaketak, berdintasunerako networking-a".  
"Encuentros empresariales de cooperación, networking por la Igualdad".

(castellano)

**Aurkezpena:** Enpresa zuzendaritza mailako pertsonen eta negozio jabeen arteko topaketa, bereziki emakumeak. Edukiak: Aurkezpen txanda, negozio-txartelen banaketa, negozioen esparruan emakumeen eraginari buruzko hitzaldiak. Dinamizatzailea: Meritxell Jiménez Uriarte. Hizlariak: Javier Roca (NegoBideko lehendakaria), Sonsoles Castrillo (berdintasun aholkularia), Iñigo Urien (genero indarkerian abokatu aditua) eta Sophia Vallejo (ekintzailea).

**Presentación:** Encuentro entre personas directivas y propietarias de negocios, preferentemente mujeres. Contenidos: Ronda de presentaciones, distribución de tarjetas de negocio, ponencias sobre la influencia de las mujeres en el ámbito de negocios. Dinamizadora: Meritxell Jiménez Uriarte. Ponentes: Javier Roca (presidente de NegoBide), Sonsoles Castrillo (consultora de igualdad), Iñigo Urien (abogado especialista en violencia de género) y Sophia Vallejo (empresadora).

24

osteguna  
jueves

BILBAO

18:30-21:00 - Centro Cívico La Bolsa. Pelota 10

"Emakume errepublikarrak, ahaztuenen bizitza eta borroka" bideoforuma.  
Video-fórum "Vida y lucha de las grandes olvidadas, las mujeres republicanas".

**Aurkezpena:** "13 rosas" filmari buruzko dokumentala proiektatuko da. Sagrario Losada hizlariak, antropologoa, ekonomiaren alorrean emakume errepublikanoek egindako ekarpenei buruz hitz egingo du, aldaketa sozial eta ekonomikoetarako egin zituzten ekarpenei buruz. 36ko uztailean Gerra Zibila hasi zenean, gizonak masiboki frontera joan ziren eta emakumeek lantegietako lanpostuak bete zituzten, ekonomia eta Errepublika mantentzen lagunduz.

**Presentación:** Se proyectará un documental sobre el film "13 rosas". La ponente Sagrario Losada, antropóloga, reflexionará sobre las aportaciones de las republicanas al ámbito económico, sobre su contribución a los cambios sociales y económicos. Al estallar la Guerra Civil en julio del 36, los hombres se incorporaron masivamente al frente y las mujeres ocuparon los puestos de trabajo, ayudando al mantenimiento de la economía y de la República.



Harremanetarako

Contacto

PCE-EPK y GAZTE KOMU-  
NISTAK

Ronda nº 24, 1º dcha

48005 BILBAO

T 94 416 18 33

[pce.epk@euskalnet.net](mailto:pce.epk@euskalnet.net)

24

osteguna  
jueves

**BILBAO 19:00-21:00 - Sede Peñascal Coop. BoluetaBarri. Ctra. Bilbao-Galdakao, 10**

**"Emakume bat-bizitza bat-enpresa bat".  
"Una mujer-una vida-una empresa".**

(castellano)

### Harremanetarako

#### Contacto

SENDOTU

Bailén 5, sótano izq.

48003 BILBAO

T 94 620 04 49

[marta@zabaltzen.sartu.org](mailto:marta@zabaltzen.sartu.org)

**Aurkezpena:** Sendotu proiektuan parte hartzen dugun entitateek, Sartu Federazioak eta Peñascal Kooperatibak, hainbat enpresen sorrera prozesutan lagundu dugu, pertsona ekintzaile hauen artean emakumeak ehuneko garrantzitsua izan direlarik. Emakume hauek izan dituzten esperientzia aberatsak, zailtasunak eta oztopoak, potentzialtasunak, prozesuaren gako garrantzitsuak eta abar partekatzeko topagunea sortu.

**Presentación:** *Las entidades que formamos parte del proyecto Sendotu, Fed. Sartu y Peñascal S. Coop., hemos acompañado procesos de creación de empresas, siendo mujeres un porcentaje importante de las personas emprendedoras. Creación de un espacio de encuentro para compartir la riqueza de cada una de las experiencias que han tenido estas mujeres, las dificultades y obstáculos, las potencialidades, los elementos claves del proceso, etc.*



25

ostirala  
viernes

**ARRIGORRIAGA**

**Por la mañana - Arrigorriaga y a través de la WEB**

**"Koeduka" buletina.  
Boletín "Koeduka".**

(euskara/castellano)

### Harremanetarako

#### Contacto

ARRIGORRIAGAKO UDALA

Urgoiti Pasealekua 57

48480 ARRIGORRIAGA

T 944 020 200

[berdintasuna@arrigorriaga.org](mailto:berdintasuna@arrigorriaga.org)

**Aurkezpena:** 0 eta 18 urte bitarteko seme-alabak dituzten gurasoei zuzendutako 2009tik hiru hilero argitaratzen den hezkidetzari buruzko buletin elebiduna. Buletinaren 18. zenbaki honen gaia eremu ekonomikoa izango da, hezkidetzari ikuspuntutik. Paperez 1500 ale banatuko dira eta udalaren web eta mailing bitartez formatu elektronikoa ere bai.

**Presentación:** *Boletín bilingüe de coeducación dirigido a madres y padres con hijos e hijas de 0 a 18 años, elaborado trimestralmente desde 2009. Este boletín nº 18 se centrará en el ámbito económico, abordándose desde la coeducación. Distribución de 1.500 ejemplares en papel y en formato electrónico a través de la web del Ayuntamiento y mailing.*



# 25

ostirala  
viernes

BILBAO

10:00-13:30 - Salón de actos de Bilbao Ekintza. Uribitarte 3

"Joan-etorriko bidaketak: emakume migratuen dirua, maitasunak eta erruak".  
"Remesas de ida y vuelta: dinero, afectos y culpas de las mujeres migradas".

## Harremanetarako Contacto

GOBIERNO VASCO.  
DPTO. EMPLEO Y ASUNTOS  
SOCIALES.  
DIRECCIÓN DE  
INMIGRACIÓN Y GESTIÓN  
DE LA DIVERSIDAD  
Donostia-San Sebastián 1  
01010 VITORIA-GASTEIZ  
T 945 01 64 25  
[i-arrieta@ej-gv.es](mailto:i-arrieta@ej-gv.es)

**Aurkezpena:** Mahai-ingurua. Beren jatorrizko herrialdeen ekonomiarako emakume migratuen ekarpena eta ekarpen horren berezitasunak aztertuko dira, genero identitatearen eta migrazio proiektu femeninoen ikuspuntutik. Euskadiko migrazioaren ikuspuntutik egindako azterketen berri izango dugu eta Holandara migratutako emakumeen eskarmentuak ere aztertuko dira.

**Presentación:** Mesa redonda. Se analizará el aporte de las mujeres migradas a la economía de sus países de origen y las particularidades de este aporte relacionadas con la identidad de género y los proyectos migratorios femeninos. Contaremos con análisis elaborados desde la realidad de la migración en Euskadi y las experiencias de las mujeres migradas en Holanda.



# 26

larunbata  
sábado

BILBAO

10:00-14:00 - Local de Sortzen. Lehendakari Agirre 11, 1A. Despacho 4

"Norena da nire dirua?".  
"¿De quién es mi dinero?".

(castellano)

## Harremanetarako Contacto

GOBIERNO VASCO.  
DPTO. EMPLEO Y ASUNTOS  
SOCIALES.  
DIRECCIÓN DE  
INMIGRACIÓN Y GESTIÓN  
DE LA DIVERSIDAD  
Donostia-San Sebastián 1  
01010 VITORIA-GASTEIZ  
T 945 01 64 25  
[i-arrieta@ej-gv.es](mailto:i-arrieta@ej-gv.es)

**Aurkezpena:** Diruaren kudeaketarako eta baliabide ekonomikoen inguruan erabakiak hartzeko emakume migratuentzako lantegia. Ekonomian ahalduntzeko gogoetarako espazioa. Baliabide ekonomikoetaz egiten dugun erabilera eta diruaren erabileran ditugun zailtasunak aztertu, bai gure lanari prezioa jartzerakoan eta bai zein ehuneko den bidalketa egiteko eta zein ehuneko den gure iraupenerako erabakitzerakoan. Izena ematea derrigorrezkoa. Haurtzaindegi-zerbitzua.

**Presentación:** Taller para mujeres migradas sobre gestión del dinero y toma de decisiones en torno a los recursos económicos. Espacio de reflexión para el empoderamiento económico. Analizar el uso que hacemos de los recursos económicos y las dificultades en el manejo del dinero, tanto para poner precio a nuestro trabajo como para decidir qué porcentaje del mismo enviamos como remesa y qué porcentaje nos quedamos para nuestra subsistencia. Inscripción necesaria. Servicio de guardería.



## Harremanetarako Contacto

EMAKUNDE / INSTITUTO VASCO  
DE LA MUJER

Manuel Iradier, nº 36  
01005 VITORIA-GASTEIZ  
T 945 01 67 19

[emakunde.formacion@ej-gv.es](mailto:emakunde.formacion@ej-gv.es)

# 28

astelehena  
lunes

BILBAO

9:00-14:30 - Delegación del Gobierno Vasco. Gran Vía 85

"Osasun laborala eta generoa".

"Salud laboral y género".

**Aurkezpena:** Lan-osasunaren azterketa genero ikuspuntutik eta honek duen eragina emakumeen lan-ongizatean eta, ondorioz, ekonomia esparruan emakumeen sustapenean. Ponentziak: 1.) Emakumeak, osasuna eta lanak (Carme Valls Llobet, C.A.P.S.). 2.) Arrisku psikosozialak harreman laboraletan (Neus Moreno Saez, ISTAS) 3.) Arrisku laboralen prebentzioa, emakumeen eta gizonen berdintasuna eta negoziazioa EAEn (Maria Nieves Martínez Gayoso, EHU eta Lan Harremanen Kontseilua). 4.) Arrisku laboralen prebentzioa, genero ikuspuntutik (Álvarez Cid Victoria eta Arrate Padilla Magunacelaya, OSALAN).

**Presentación:** *Análisis de la salud laboral desde el enfoque de género y su incidencia en el bienestar de las mujeres en el empleo y, por tanto, en su promoción en el ámbito económico. Ponencias: 1.) Mujeres, salud y trabajos (Carme Valls Llobet, C.A.P.S.). 2.) Riesgos psicosociales en las relaciones laborales (Neus Moreno Saez, ISTAS). 3.) Prevención de riesgos laborales, igualdad de mujeres y hombres y negociación en la CAV (María Nieves Martínez Gayoso, UPV y Consejo de Relaciones Laborales). 4.) Prevención de riesgos laborales desde la perspectiva de género (Victoria Álvarez Cid y Arrate Padilla Magunacelaya, OSALAN).*